

RESOR

Cassa pensione anticipata
dell'artigianato romando



DI GESTIONE
RAPPORTO
2010



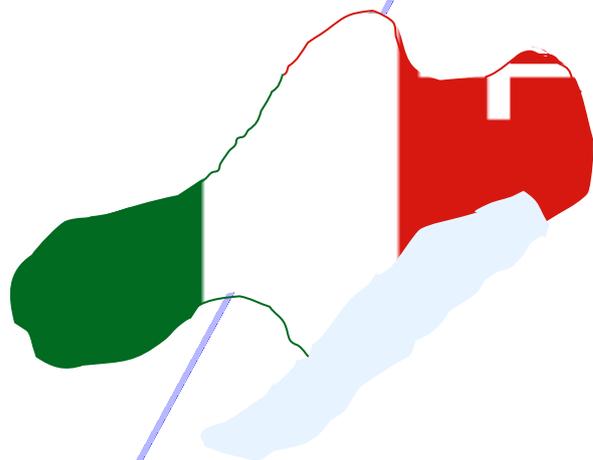
www.resor.ch

SOMMARIO

	Pagina
I LA NOTA DEL PRESIDENTE	4
II LA NOTA DEL SEGRETARIO GENERALE	6
III IL RAPPORTO DEL GERENTE	9
IV I CONTI ANNUALI	15
V L'ALLEGATO AI CONTI ANNUALI	18
VI IL BILANCIO TECNICO	34
VII IL RAPPORTO DELL'ORGANO DI CONTROLLO	36



I LA NOTA DEL PRESIDENTE



I LA NOTA DEL PRESIDENTE



David Walzer
Presidente

Cosa scrivere a proposito di RESOR che non sia già stato scritto o detto

Questa Cassa pensione anticipata dell'artigianato romando è un successo, un colpo di fulmine per tutti coloro che vi si avvicinano.

Possiamo ancora definirla romanda? Sono sempre più numerosi quelli di altre regioni che desiderano farvi parte.

Con un tasso di copertura del 228% al 31.12.2010 la Cassa continua a deridere i suoi detrattori, ammesso che ve ne siano?

L'accordo dei partner sociali di abbassare il tasso di contribuzione a carico dei lavoratori e dei datori di lavoro nonché di aumentare la soglia e il tetto massimo delle rendite ha dato a tutti gli attori della Cassa un chiaro segnale della loro fiducia in essa.

Certo, le turbolenze dei mercati borsistici di queste ultime settimane, circa otto mesi dopo la chiusura dell'anno 2010, influiranno queste cifre, ma non comporteranno una rivoluzione per la nostra Cassa.

I partner sociali che hanno fatto nascere RESOR e ne hanno guidato i primi passi, sono ora al suo fianco affinché superi il periodo movimentato dell'adolescenza.

Essere membro della Commissione di investimento non è facile in questi giorni di turbolenze. Ciò nonostante, dobbiamo mantenere la rotta, perché lasciarsi prendere dal panico e voler rimettere tutto in forse non serve assolutamente a niente. Dobbiamo mantenere la lucidità per essere sicuri di sapere cosa fare, per consolidare la nostra Cassa.

Nonostante queste preoccupazioni posso dirvi un presidente felice, in particolar modo per i 310 prepensionati che beneficiano attualmente delle rendite versate per un importo complessivo di 1,3 milioni di franchi mensili.

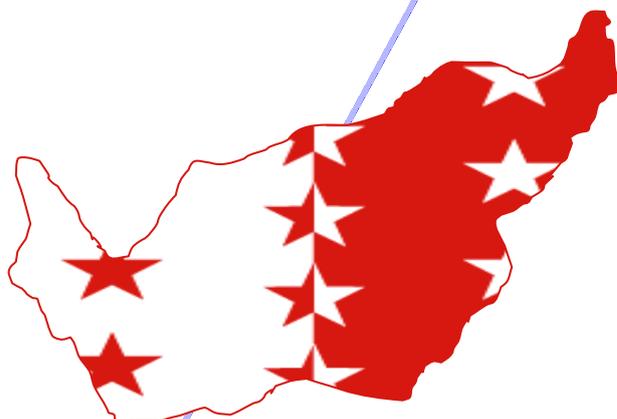
La Chaux-de-Fonds, agosto 2011

A blue ink handwritten signature of David Walzer.

David Walzer
Presidente

II

LA NOTA DEL SEGRETARIO GENERALE



II LA NOTA DEL SEGRETARIO GENERALE



Gabriel Décaillet
Segretario generale

Restare sereni nella tempesta...

La nostra Fondazione può dirsi orgogliosa della propria invidiabile situazione. In un periodo di tribolazioni borsistiche e di crisi a ripetizione, in un oceano di cattive notizie economiche, essa ostenta una serenità e gode di una salute finanziaria da far invidia tante istituzioni impegnate nel campo della previdenza.

Dando seguito alle decisioni dei partner dell'artigianato, nel dicembre 2010 la Fondazione RESOR poteva annunciare alle imprese e ai lavoratori affiliati che abbassava le quote dal 2% all'1,8% e allo stesso tempo che aumentava di 300 franchi i minimi e i massimi delle rendite mensili, da 3'500 a 3'800 franchi, rispettivamente da 4'500 a 4'800 franchi.

Gli insegnamenti di questo dato di fatto sono molteplici.

Innanzitutto, dimostra che il partenariato sociale e il dialogo tra i rappresentanti delle imprese e dei lavoratori è sempre attuale e rappresenta un punto di forza dell'economia del nostro Paese. Dimostra altresì che sarebbe poco probabile l'esistenza di una Fondazione come la nostra basata unicamente sull'iniziativa statale. Bisogna arrendersi all'evidenza e riconoscere che il mondo del lavoro, così com'è organizzato in Svizzera con il suo regime di contratti collettivi, funziona bene. Talvolta si fa ancora fatica a capire perché nel nostro Paese un eccesso di norme giuridiche provoca degli intoppi amministrativi e crea difficoltà quando si tratta di estendere il campo d'applicazione di un contratto collettivo o di far rispettare un accordo concluso tra partner della costruzione.

Altro aspetto da considerare: la gestione paritetica di un'istituzione comune tra datori di lavoro e lavoratori è garanzia all'infinito. L'abbiamo visto in tutti questi anni, RESOR è una "success story". Nelle riunioni del Consiglio di Fondazione vince sempre il bene comune e il solo interesse che prevale è quello dei beneficiari e degli attivi della Fondazione. Nessun retropensiero per il versamento di un eventuale dividendo ad azionisti, spese di gestione ridotte al minimo, una trasparenza verso i partner, ecc. garantiscono la fiducia in un sistema che è riuscito a convincere.

La collaborazione armoniosa tra i dodici Centri d'incasso della Fondazione che si trovano in otto Cantoni, con una Centrale di gestione delle prestazioni in Vallese, è anche un bell'esempio di collaborazione intercantonale. Una riuscita del genere non è affatto scontata in un Paese federalista come la Svizzera. Non si può allora che ringraziare una volta di più tutti coloro che si adoperano per il bene della Fondazione RESOR.

Ancora quest'anno, il Consiglio di Fondazione dovrà pronunciarsi sull'adesione dei pittori e gessatori di Basilea Campagna. Questa domanda di adesione è un'ulteriore prova del successo di RESOR. Confidiamo in una risposta positiva e in un rafforzamento degli effettivi che permetta a RESOR di aumentare ancora la già sua bella notorietà.

Gestire la crescita è un'attività a rischio. Bisogna mangiare con appetito senza diventare bulimici. Diamo prova di ragionevolezza e continuiamo a fare delle scelte strategiche giudiciose per il benessere dell'artigianato romando.

Sion, agosto 2011



Gabriel Décaillet
Segretario generale

III

IL RAPPORTO DEL GERENTE



III IL RAPPORTO DEL GERANTE



Fabien Chambovey
Gérant

Signori,
con la presente vi ringrazio sinceramente per il trattamento della mia pensione anticipata che si è concluso il 31 gennaio 2011.
Tutto è stato regolato in modo semplice e professionale.
Vi auguro un anno 2011 pieno di soddisfazioni e tutto il meglio per questa istituzione RESOR.

Caro signore,
Ho appena ricevuto la lettera con la quale mi si comunica la fine del mio pensionamento anticipato al 31 agosto di quest'anno.
Ringrazio lei e i suoi collaboratori della vostra competenza.
Mi avete facilitato il compito nell'approccio alla mia pensione anticipata.
Ho passato questa pensione anticipata serenamente dopo 47 anni di lavoro in Francia e in Svizzera.
Ora entro al beneficio di una pensione definitiva.
Grazie ancora a tutti voi".

Dei prepensionati felici !

Queste testimonianze provano, se ve ne fosse ancora bisogno, che RESOR fa fronte perfettamente alla propria missione! Per un'istituzione come la nostra non esiste certificato migliore di quello emesso da un prepensionato felice e che ne parla poi ad altri.

Dal suo lancio nel 2004, la Fondazione di pensione anticipata dell'artigianato romando ha potuto contribuire a migliorare il benessere di oltre 700 lavoratori della costruzione, permettendo loro di beneficiare di un riposo ben meritato dopo una vita di duro lavoro.

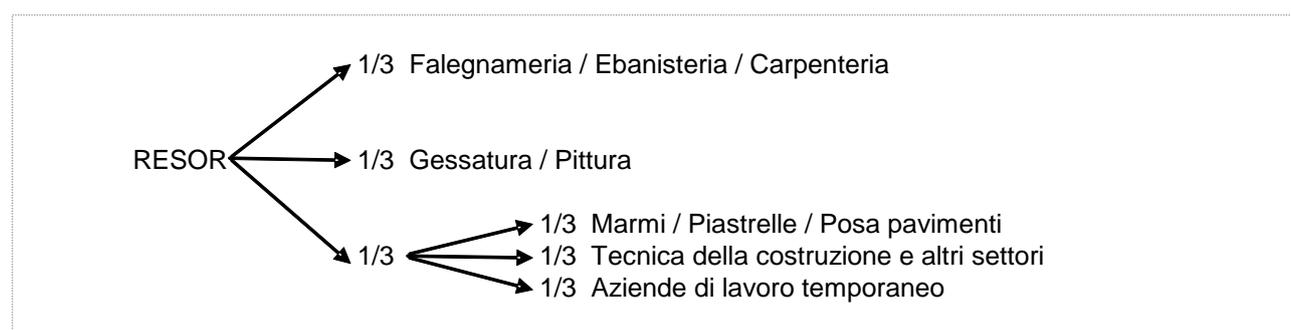
Bienvenuta !

Il fatto significativo dell'esercizio 2010 è stato certamente l'entrata in seno alla Fondazione di un nuovo settore d'attività artigianale: la tecnica della costruzione del Canton Ticino che raggruppa i mestieri del sanitario, del riscaldamento, della ventilazione, della climatizzazione e della lattoneria. Al fine di gestire nel migliore dei modi questa crescita numerica, è stata assunta una nuova collega incaricata di gestire le pratiche di prepensionamento nella persona di Daniela Chiarinotti. Benvenuta!

La tabella che segue presenta in dettaglio la nuova struttura della Cassa:

	Numero di aziende		Numero di contribuenti		Massa salariale (in milioni di franchi)	
Falegnameria / Ebanisteria / Carpenteria	1'117	36.5%	6'987	28.1%	391.0 mio	34.3%
Gessatura / Pittura	1'109	36.2%	7'278	29.3%	385.7 mio	33.8%
Marmi / Piastrelle / Posa pavimenti	439	14.3%	2'203	8.8%	122.0 mio	10.7%
Tecnica della costruzione	145	4.7%	1'413	5.7%	75.9 mio	6.7%
Fornitori di servizi	132	4.3%	6'202	24.9%	116.1 mio	10.2%
Altri	121	4.0%	791	3.2%	48.7 mio	4.3%
	3'063	100.0%	24'874	100.0%	1'139.4 mio	100.0%

Si può osservare che più di 3'000 aziende sono affiliate, che circa 25'000 lavoratori hanno versato contributi alla Cassa durante l'anno e che la boa del miliardo di franchi di massa salariale è stata allegramente superata. Questa struttura e il peso di ogni settore si possono schematicamente così riassumere:



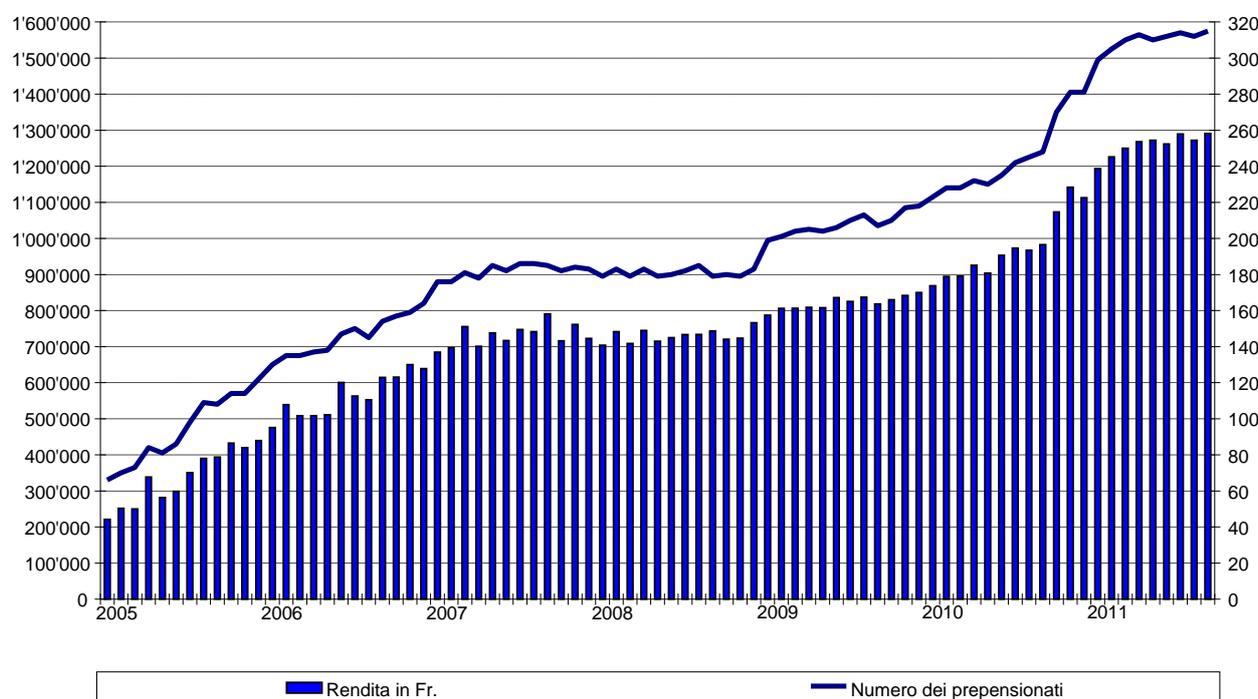
Lo sviluppo della Fondazione continua in quanto nel maggio 2011 il settore dei parchi e giardini del Canton Ginevra ha integrato il pensionamento anticipato RESOR.

Inoltre, nella sua prossima seduta il Consiglio di Fondazione di pronuncerà sulla domanda di affiliazione dell'associazione dei gessatori e pittori di Basilea Campagna con effetto dal 2012. In tal caso, un tredicesimo Centro di incasso verrebbe aperto a Liestal.

Partenze in aumento, sia in termini assoluti che relativi

Anche la progressione del numero di partenze in pensionamento anticipato continua. Infatti, se l'esercizio 2009, già in crescita, faceva registrare 99 cessazioni di attività, l'anno 2010 ne contava 127 (+28%). E a fine agosto 2011, inoltre, 118 nuove rendite sono già registrate sul nuovo esercizio.

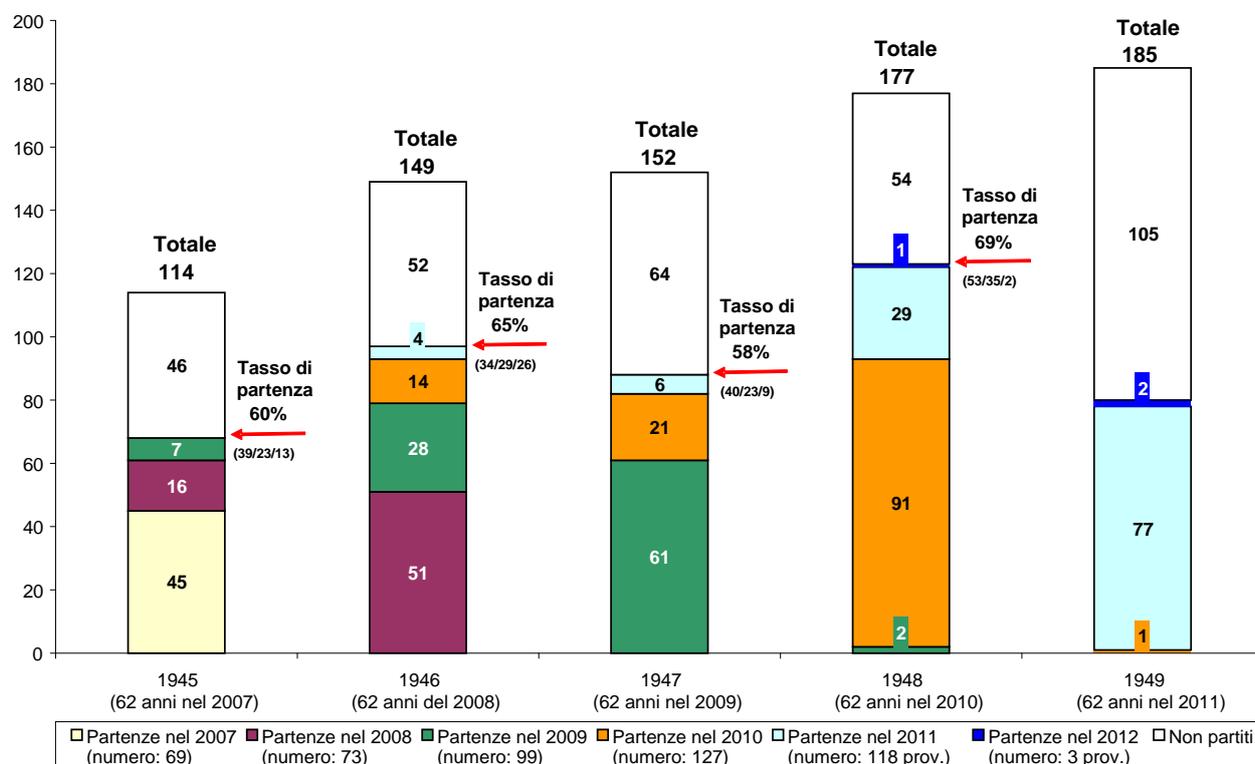
Il numero dei beneficiari di rendite è così passato da 215 a fine 2009 a 275 al 31.12.2010 e si situa a circa 315 nel settembre 2011 per un importo di quasi 1,3 milioni di rendite versate mensilmente. Il grafico che segue mostra l'evoluzione del numero dei beneficiari e dell'importo versato ogni mese dall'inizio della Cassa.



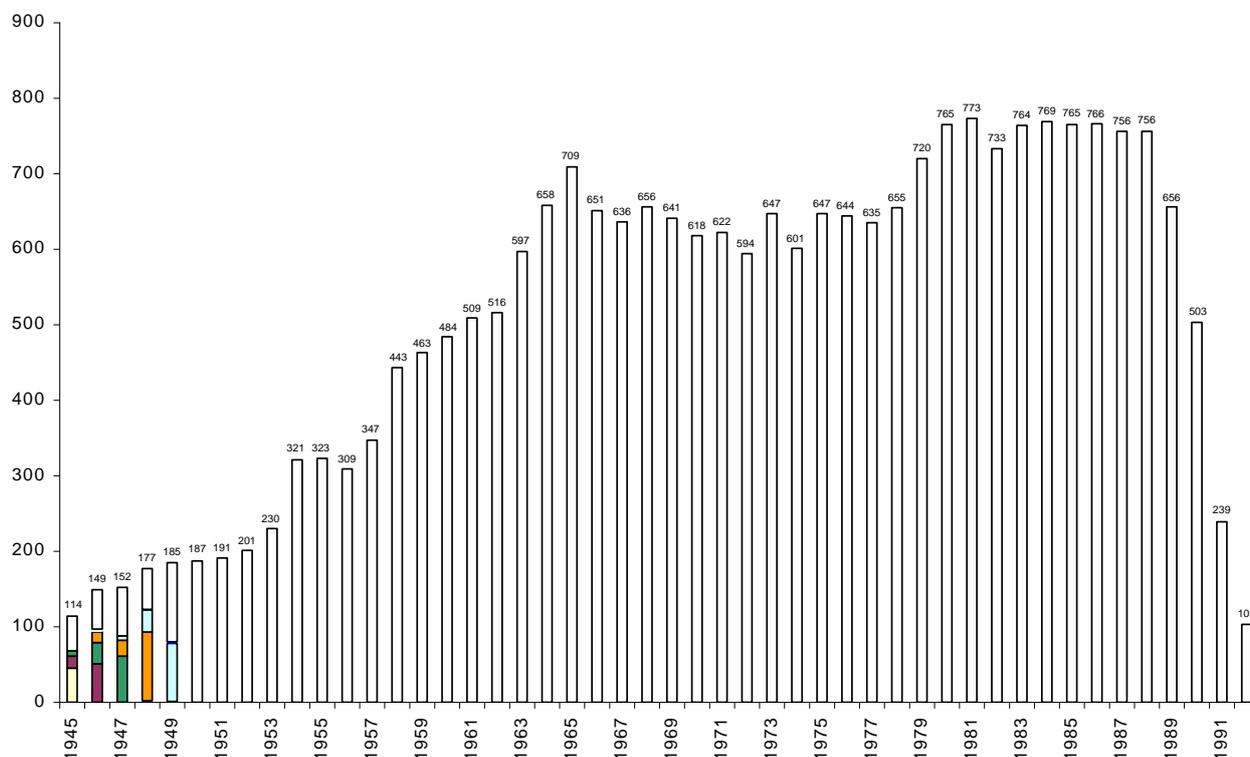
L'arrivo della tecnica della costruzione del Cantone Ticino non spiega da sola questa evoluzione nel 2010. Anche classi d'età più numerose e un tasso di partenza al rialzo giustificano questa crescita.

Infatti, l'analisi alla pagina seguente situa il tasso di partenza tra il 60% e il 70% a seconda delle classi osservate. È interessante rilevare ora che il 69% delle persone di 62 anni d'età nel 2010 si sono decise per il pensionamento anticipato. Ciò costituisce un tasso di partenza più elevato rispetto a quello degli anni scorsi ed è inoltre suscettibile di evolvere ancora. Non è quindi illusorio pensare che alcune persone nate nel 1948 prendano ancora la pensione anticipata.

Tasso di partenza :



Piramide delle età :



Risultati finanziari

I differenti elementi che abbiamo esposto si riflettono nei conti annuali: maggiori entrate specialmente grazie alle nuove affiliazioni, ma anche più capitali di copertura dovuti al maggior numero di partenze. La tabella che segue riassume alcune cifre-chiave dell'istituzione:

	<u>2006</u>	<u>2007</u>	<u>2008</u>	<u>2009</u>	<u>2010</u>	<u>2011</u> <i>provvisorio stato fine agosto</i>
Numero di partenze in pensione anticipata	81	69	73	99	127	118
Costituzione di capitali di previdenza	10.9 mio	9.8 mio	10.9 mio	13.9 mio	19.2 mio	-
Durata media della pensione anticipata (nuove rendite)	30.0 mois	31.3 mois	33.0 mois	32.3 mois	32.0 mois	32.7 mois
Importo medio delle nuove rendite	Fr. 3'981	Fr. 3'960	Fr. 4'117	Fr. 3'868	Fr. 4'154	Fr. 4'169
Contributi lavoratori e datori di lavoro	15.8 mio	18.4 mio	19.2 mio	19.6 mio	23.5 mio	-
Risultato netto sugli investimenti finanziari	0.4 mio 3.70%	0.3 mio 1.18%	- 4.1 mio - 12.90%	3.6 mio 10.18%	0.9 mio 1.99%	-
Grado di copertura secondo art. 44, cpv. 1 OPP2	156.2%	215.4%	225.9%	252.2%	227.6%	-

Crescita delle prestazioni e calo simultaneo dei contributi !

Questa soddisfacente situazione finanziaria ha permesso ai partner sociali, dopo un'analisi approfondita di differenti scenari, di aumentare le prestazioni e allo stesso tempo di diminuire i contributi! Da gennaio 2011 i valori minimo e massimo di rendita sono stati migliorati di 300 franchi e sono passati a 3'800 franchi rispettivamente a 4'800 franchi, mentre il contributo è stato abbassato dal 2% all'1,8%.

Il futuro

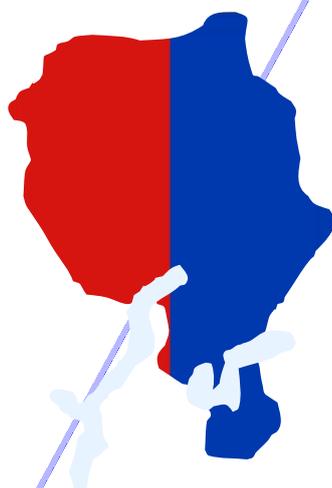
RESOR ha superato le sue prove e gode di una situazione invidiabile. Le decisioni prese dai partner sociali devono permettere di riaggiustare l'equilibrio e di consolidare la Fondazione al fine di garantirle un futuro radioso.

Sion, agosto 2011



Fabien Chambovey
Gerente

IV I CONTI ANNUALI



B I L A N C I O

A T T I V O	Note	31.12.2010	31.12.2009
Investimenti	6.4	52'309'318.10	42'752'421.42
Liquidità		3'674'914.26	2'542'131.19
Obbligazioni di cassa		1'600'000.00	1'600'000.00
Titoli		39'823'800.02	32'104'314.33
Conti correnti Centri d'incasso	6.5	7'067'642.53	6'419'917.54
AFI (imposta preventiva)		142'961.29	86'058.36
Conti di regolarizzazione attivo		1'389'173.25	1'064'132.87
Attivi transitori		1'149'548.00	856'367.00
Interessi maturati		239'625.25	207'765.87
T O T A L E D E L L' A T T I V O		53'698'491.35	43'816'554.29

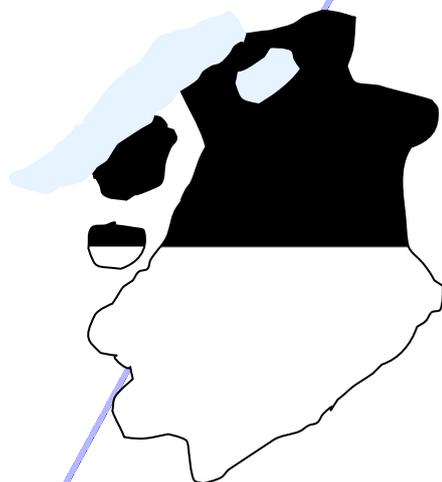
P A S S I V O	Note	31.12.2010	31.12.2009
Debiti		0.00	0.00
Conti di regolarizzazione passivo		1'510'337.35	1'222'576.95
Passivi transitori	7.1	1'510'337.35	1'222'576.95
Capitali di previdenza	5.4	22'932'925.00	16'886'688.00
Capitale di previdenza dei prepensionati		20'157'647.00	14'957'652.00
Capitale di previdenza dei contributi al 2° pilastro		2'775'278.00	1'929'036.00
Riserve di fluttuazione di valori		6'508'700.00	5'313'598.00
Riserva di fluttuazione di valori	6.3	6'508'700.00	5'313'598.00
Fondi liberi		22'746'529.00	20'393'691.34
Capitale di dotazione		10'000.00	10'000.00
Patrimonio libero		22'736'529.00	20'383'691.34
T O T A L E D I P A S S I V O		53'698'491.35	43'816'554.29

Conto d'esercizio

	<u>Note</u>	<u>2010</u>	<u>2009</u>
Contributi, apporti ordinari e altri	7.2	23'455'697.23	19'550'646.74
Contributi dei salariati		11'727'848.61	9'775'323.37
Contributi dei datori di lavoro		11'727'848.62	9'775'323.37
Prestazioni d'entrata		0.00	0.00
Apporti di libero passaggio		0.00	0.00
<u>Apporti provenienti da contributi e prestazioni d'entrata</u>		<u>23'455'697.23</u>	<u>19'550'646.74</u>
Prestazioni regolamentari		-13'169'754.60	-11'015'867.60
Rendite di prepensionamento		-11'684'870.60	-9'848'368.60
Contributi al 2° pilastro		-1'484'884.00	-1'167'499.00
<u>Spese relative a prestazioni e versamenti anticipati</u>		<u>-13'169'754.60</u>	<u>-11'015'867.60</u>
Scioglimento/costituzione di capitali di previdenza, provvigioni tecniche		-6'046'237.00	-2'845'222.00
Rendite prelevate sul capitale di previdenza		11'684'870.60	9'848'368.60
Contributi al 2° pilastro prelevati sul capitale di previdenza		1'484'884.00	1'167'499.00
Costituzione capitali di previdenza prepensionati		-16'884'865.60	-12'374'528.60
Costituzione capitali di previdenza al 2° pilastro		-2'331'126.00	-1'486'561.00
<u>Risultato netto dell'attività assicurativa</u>		<u>4'239'705.63</u>	<u>5'689'557.14</u>
Risultato netto degli investimenti	6.6	936'927.51	3'616'294.47
Interesse delle liquidità		3'577.47	9'936.11
Interesse, rendimento dei titoli		1'007'968.01	3'662'150.66
Spese di gestione del capitale		-74'617.97	-55'792.30
Altri proventi		6'616.16	7'043.27
Proventi diversi		187.01	90.92
Interessi di mora		6'429.15	6'952.35
Altre spese		-86'460.95	-96'450.77
Indennità e spese si sedute		-13'350.95	-17'344.05
Controlli e revisione		-53'795.00	-44'811.75
Spese diverse	7.3	-19'315.00	-34'294.97
Spese amministrative		-1'548'848.69	-1'183'613.81
Spese amministrative	7.4	-1'548'848.69	-1'183'613.81
<u>Eccedenza dei proventi/oneri prima di costituzione/scioglimento riserve fluttuazione valori</u>		<u>3'547'939.66</u>	<u>8'032'830.30</u>
Scioglimento/Costituzione della riserva fluttuazione valori		-1'195'102.00	-2'222'855.00
Attribuzione alla riserva fluttuazione valori		-1'195'102.00	-2'222'855.00
<u>Eccedenza dei proventi / Eccedenza degli oneri</u>		<u>2'352'837.66</u>	<u>5'809'975.30</u>

V

L'ALLEGATO AI CONTI ANNUALI



V L'ALLEGATO AI CONTI ANNUALI

I Basi e organizzazione

1.1 Forma e scopo

La Cassa di pensionamento anticipato dell'artigianato romando RESOR (in seguito: RESOR o la Fondazione) è una Fondazione dei partner sociali dell'artigianato romando ai sensi degli articoli 80 e seguenti CC e 331 CO che ha sede a Sion ed è stata costituita con atto autentico del 1° dicembre 2003.

Lo scopo della Fondazione è di evitare il licenziamento e la disoccupazione dei lavoratori anziani, quindi i partner sociali accordano la priorità al pensionamento anticipato.

RESOR assicura le persone che esercitano un'attività al servizio di imprese sottomesse alla Convenzione collettiva per il pensionamento anticipato nell'artigianato romando o che hanno dichiarato di aderirvi, contro le conseguenze economiche risultanti da una cessazione dell'attività lucrativa prima dell'età ordinaria del pensionamento, garantendo loro prestazioni determinate conformemente alle disposizioni regolamentarie della Fondazione. L'attività della Fondazione RESOR è cominciata il 1° luglio 2004 con l'entrata in vigore della dichiarazione d'estensione del Consiglio federale.

Dal 1° gennaio 2005 le parti sociali basilesi e ticinesi dei seguenti CCL hanno aderito alla Fondazione RESOR:

- CCL dell'artigianato basilese,
- CCL della pavimentazione nei Cantoni di Basilea Città e Basilea Campagna,
- CCL della gessatura nel Cantone di Basilea Città,
- CCL della gessatura nel Canton Ticino,
- CCL della pavimentazione nel Canton Ticino,
- CCL della posa pavimenti nel Canton Ticino.

Dal 1° gennaio 2006 ha aderito alla Fondazione RESOR la Camera ginevrina della pavimentazione e della ceramica.

Dal 1° aprile 2006 e conformemente alle misure di accompagnamento della libera circolazione delle persone, le aziende fornitrici di servizi che collocano lavoratori in un'impresa sottomessa alla Convenzione collettiva per il pensionamento anticipato nell'artigianato romando sottostanno obbligatoriamente a RESOR.

Dal 1° novembre 2008 il Raggruppamento romando della posa di pavimenti e il Raggruppamento friborghese della pavimentazione hanno aderito alla Fondazione RESOR.

Dal 1° gennaio 2009 l'Associazione cantonale neocastellana dei padroni marmisti-scultori ha aderito alla Fondazione RESOR.

Dal 1° gennaio 2010 Suissetec Ticino e Moesano ha aderito alla Fondazione RESOR.

La Convenzione collettiva per il pensionamento anticipato nell'artigianato romando è stata estesa dal Consiglio federale per tutto il campo d'applicazione (nuovi aderenti compresi) fino al 30 giugno 2016.

1.2 Registrazione e fondi di garanzia

La Fondazione è iscritta al Registro delle Fondazioni del Canton Vallese. Non è affiliata ai fondi di garanzia LPP secondo decisione del 12.10.2005 di questa istituzione.

1.3 Indicazione degli atti e dei regolamenti

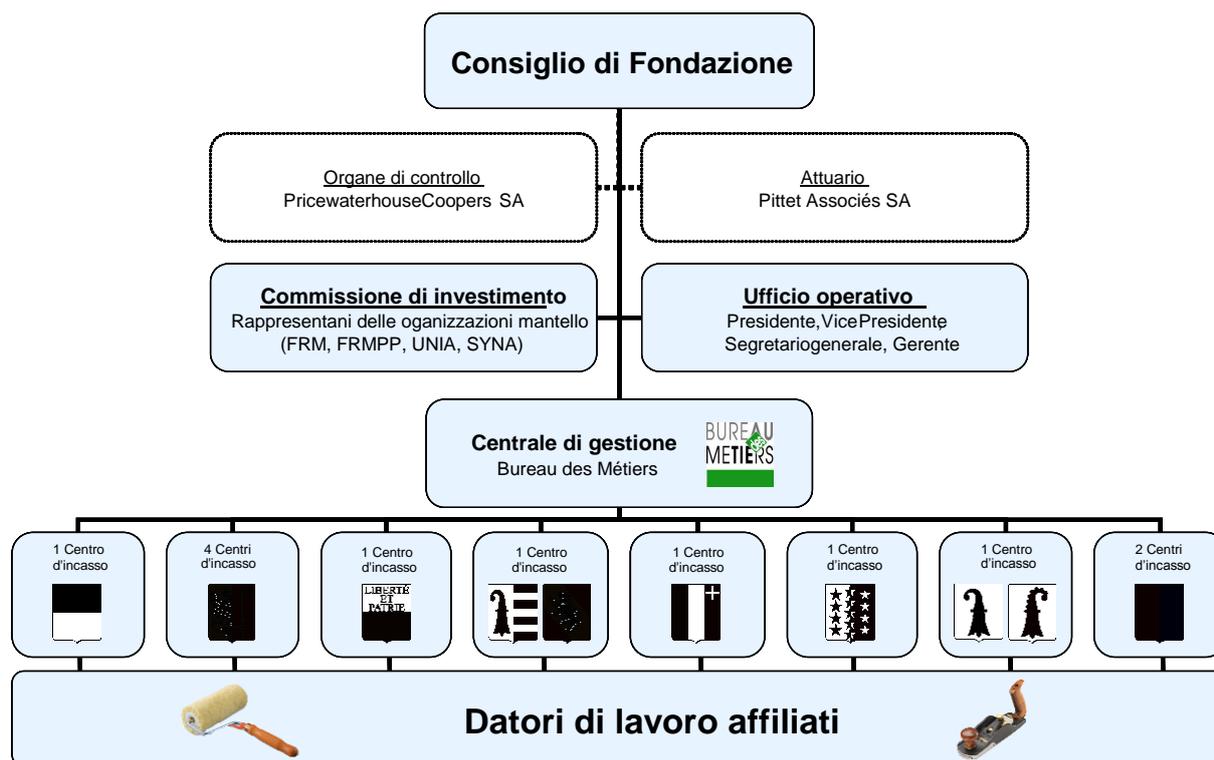
Convenzione collettiva del pensionamento anticipato nell'artigianato romando	02.06.2003
Atto di fondazione	01.12.2003
Regolamento di assicurazione	01.01.2007
Regolamento di investimento	01.09.2010

1.4 Organo di gestione paritetico / Diritto di firma

Gli organi di RESOR sono il **Consiglio paritetico** (minimo 16 membri, massimo 24 membri), la **Commissione di investimento** (4 membri) e l'organo di controllo. Compongono la segreteria:

- **La Centrale di gestione** per l'amministrazione e il coordinamento della Fondazione, la gestione dei casi di prepensionamento, la tenuta della contabilità, l'organizzazione delle sedute (Consiglio di Fondazione, Commissione di investimento Ufficio operativo), l'organizzazione dell'incontro annuale dei Centri d'incasso, le relazioni con l'Autorità di sorveglianza e con i Centri d'incasso;
- **i Centri d'incasso** per l'incasso dei contributi e la gestione del relativo contenzioso, nonché per l'affiliazione delle imprese (esiste almeno un Centro d'incasso in ogni Cantone dove c'è un'organizzazione partner della Cassa);
- **l'Ufficio operativo** composto dal presidente, dal vice presidente, dal segretario generale e dal gerente, per trattare i casi di rigore che non necessiterebbero l'intervento del Consiglio paritetico nel suo insieme, nonché per diversi compiti di rappresentanza (lo scopo è di alleggerire le sedute del Consiglio di Fondazione, tuttavia nessuna competenza è stata tolta al Consiglio paritetico che resta l'organo decisionale della Cassa).

Il Consiglio paritetico controlla l'amministrazione della Cassa e nomina i rappresentanti nella Commissione di investimento. Il Consiglio paritetico e l'organo di controllo verificano ogni anno la legalità della gestione, i conti e gli investimenti. Un esperto in materia di previdenza professionale determina periodicamente se le disposizioni regolamentarie di natura attuariale sono conformi alle prescrizioni legali.



Consiglio di Fondazione

Delegazione sindacale			Delegazione padronale		
	M.	Aldo Ferrari ^{1) 2)} <i>Vice Presidente</i>		M.	David Walzer ^{1) 2)} <i>Presidente</i>
	M.	Tibor Menyhart ¹⁾		M.	Jacques-Roland Coudray ¹⁾
	M.	Dario Chiaradonna		M.	Peter Rupf
	M.	Jean Kunz		M.	Luc Wahlen
	M.	Lucas Dubuis		M ^{me}	Sylvie Douillet
	M.	Armenio Cabete		M.	Pascal Schwab
	M.	Armand Jaquier		M.	Jean-Marc Volery
	Fr.	Kathrin Ackermann		Hr.	Jean-Claude Schuwey
	M.	Bernard Tissières		M.	Gilles Granges
	M.	Jeanny Morard		Hr.	Armand Pfammatter
	Hr.	Andreas Giger		Hr.	Alex Goop
	Sig.	Saverio Lurati		Sig.	Fabio Amadò

in carica il 31.12.2010

- 1) = membro anche della Commissione d'investimento
 2) = membro anche dell'Ufficio operativo

Centrale de gestion

Bureau des Métiers
Rue de la Dixence 20
Casella postale 141
1951 Sion

Tél. : 027 327 51 11
Fax : 027 327 51 80
www.resor.ch

M. Gabriel Décaillet ²⁾
Segretario generale

M. Fabien Chambovey ²⁾
Gerente

M^{me} Daniela Chiarinotti
Gestionaria

M. Luc Gaspoz
Contabile

M. Olivier Arnold
Contabilità, flussi finanziari, dati salariali

²⁾ = membro anche dell'Ufficio operativo

Centres d'encaissement**Ginevra 1**

Caisse de compensation du bâtiment et de la gypserie-peinture – CCB
Rue de Malatrex 14
1201 Genève

Ginevra 2

Association genevoise des entrepreneurs de charpente, menuiserie, ébénisterie et parqueterie – ACM/GGE
Rue de la Rôtisserie 8
1204 Genève

Ginevra 3

Administration des caisses d'allocations familiales et de prévoyance sociale
c/o Fédération des Entreprises Romandes
98, Rue St-Jean – Case postale 5278
1211 Genève 11

Ginevra 4

CPP Second œuvre – CPSO
c/o Fédération des Entreprises Romandes
98, Rue St-Jean
Case postale 5278
1211 Genève 11

Vaud

Fédération Vaudoise des Entrepreneurs
En Riond-Bosson
Case postale
1131 Tolothenaz

Vallese

Bureau des Métiers
Rue de la Dixence 20
Case postale 141
1951 Sion

Friborgo

Union Patronale du Canton de Fribourg
Rue de l'Hôpital 15
Case postale 1552
1701 Fribourg

Neuchâtel

FER Neuchâtel
Av. du Premier Mars 18
Case postale
2001 Neuchâtel

**Giura/
Giura Bernese**

Caisse paritaire jurassienne de la menuiserie, ébénisterie et charpente
Rte de Tramelan 11 – Case postale 242
2710 Tavannes

**Basilea Città/
Basilea Camp.**

Unione delle arti e mestieri di Basilea Città
Elisabethenstrasse 23
Casella postale 332
4010 Basilea

Ticino 1

Commissions paritaires cantonales
Viale Portone 4
Case postale 1319
6501 Bellinzone

Ticino 2

Commissione paritetica cantonale
tecnica della costruzione
Casella postale 5650
6901 Lugano

Diritto di firma

- Ogni membro del Consiglio di Fondazione ha il diritto di firma collettiva a due.
- I rappresentanti della Centrale di gestione, ovvero il segretario generale, il gerente e il responsabile finanziario, firmano collettivamente a due per l'amministrazione della Fondazione.
- Per le operazioni d'incasso, i Centri d'incasso organizzano il diritto di firma secondo loro direttive interne.

1.5 Esperto, organo di controllo e autorità di sorveglianza

Esperto incaricato in previdenza professionale	Pittet Associés SA Stéphane Riesen Expert en prévoyance professionnelle, Genève
Organo di controllo	PricewaterhouseCoopers SA, Sion
Autorità di sorveglianza	Autorité de surveillance des Fondations et des Institutions de prévoyance du canton du Valais

1.6 Settori professionali affiliati durante l'anno

	2010		2009	
- Falegnameria/Ebanisteria/Carpenteria	1'117	37%	1'093	39%
- Gessatura/Pittura	1'109	36%	1'064	38%
- Marmo / Pavimentazione / Posa pavimenti	439	14%	411	15%
- Tecnica della costruzione	145	5%	0	0%
- Fornitura di servizi	132	4%	111	4%
- Altri	121	4%	114	4%
	3'063	100%	2'793	100%

II Membri attivi e pensionati**2.1 Assicurati attivi durante l'anno**

	2010		2009	
- Falegnameria/Ebanisteria/Carpenteria	6'987	28%	7'132	33%
- Gessatura/Pittura	7'278	29%	7'348	34%
- Marmo / Pavimentazione / Posa pavimenti	2'203	9%	2'189	10%
- Tecnica della costruzione	1'413	6%	0	0%
- Fornitura di servizi	6'202	25%	4'485	20%
- Altri	791	3%	759	3%
	24'874	100%	21'913	100%

2.2 Beneficiari di rendite a fine anno

	31.12.2010		31.12.2009	
- Falegnameria / Ebanisteria / Carpenteria	102	37%	79	37%
- Gessatura / Pittura	125	46%	103	48%
- Marmo / Pavimentazione / Posa pavimenti	24	9%	24	11%
- Tecnica della costruzione	15	5%	0	0%
- Altri	9	3%	9	4%
	275	100%	215	100%

III Natura e spiegazione dello scopo

3.1 Spiegazione del piano di previdenza

Il piano di prepensionamento funziona in applicazione del sistema della ripartizione dei capitali di previdenza.

La rendita di pensione anticipata inizia al più presto 3 anni prima dell'età ordinaria che dà diritto alle prestazioni AVS, fino a 65 anni. Essa viene calcolata in funzione del salario determinante medio dei 36 mesi che precedono il pensionamento anticipato ed è pari al 75% del salario determinante, ma al minimo 42'000 franchi e al massimo 54'000 franchi annui.

RESOR si assume anche la quota al secondo pilastro, al massimo tuttavia in corrispondenza con il 10% del salario determinante tenuto in considerazione per fissare la rendita.

3.2 Finanziamento, metodo di finanziamento

Il finanziamento del piano di previdenza è assicurato tramite prelevamenti sui salari così ripartiti:

Parte datore di lavoro	1%
Parte lavoratore	<u>1%</u>
Totale	<u>2%</u>

IV Principi di valutazione e di presentazione dei conti, permanenza

4.1 Conferma sulla prestazione dei conti secondo la Swiss GAAP RPC 26

Dall'esercizio 2004, RESOR ha adottato la presentazione dei conti conformemente alle disposizioni della Swiss GAAP RPC 26. Viene così data un'immagine fedele della situazione finanziaria conformemente alla legislazione sulla previdenza professionale.

4.2 Principi contabili e di valutazione

Titoli – RESOR valuta i suoi titoli ai valori di mercato come segue:

Fondi di investimento	:	valore borsistico al 31.12
Obbligazioni in franchi	:	valore borsistico al 31.12
Obbligazioni in altre valute	:	valore borsistico al 31.12
Azioni svizzere ed estere	:	valore borsistico al 31.12
Valute straniere	:	corso a fine anno

4.3 Modifica dei principi contabili, di valutazione e di presentazione dei conti

Senza oggetto

V Copertura dei rischi / Regole tecniche / Grado di copertura

5.1 Copertura dei rischi / Regole tecniche / Grado di copertura

Pur non partecipando all'applicazione del regime LPP obbligatorio e quindi non iscritta al Registro della previdenza professionale, la Fondazione RESOR ha adottato un principio simile per il controllo del rischio.

RESOR si assume il rischio di prepensionamento che copre. Tuttavia, il Consiglio Fondazione ha designato un esperto in materia di previdenza professionale incaricato di determinare periodicamente, su richiesta:

- a) se la Cassa può in ogni tempo garantire di poter far fronte ai propri impegni,
- b) se le disposizioni regolamentarie di natura attuariale relative alle prestazioni e al finanziamento della Cassa sono conformi alle prescrizioni di legge.

5.2 Sviluppo e remunerazione degli averi risparmio

Tenuto conto che funziona sul modello della ripartizione dei capitali di previdenza, RESOR non costituisce averi risparmio per gli assicurati attivi della Fondazione.

5.3 Totale degli averi vecchiaia secondo la LPP

Senza oggetto.

5.4 Sviluppo del capitale di previdenza per i prepensionati

	2010 CHF	2009 CHF
Saldo del capitale di previdenza al 1° gennaio	16'886'688.00	14'041'466.00
Rendite / Contributi al 2° pilastro	-13'169'754.60	-11'015'867.60
Costituzione di capitali di previdenza per i prepensionati (rendite+contributi al 2° pilastro)	19'215'991.60	13'861'089.60
Totale del capitale di previdenza per i beneficiari di rendite	22'932'925.00	16'886'688.00

5.5 Risultato dell'ultima perizia attuariale

L'ultima perizia attuariale della Fondazione RESOR è stata effettuata nel mese di settembre 2009 sulla base dei dati al 31.12.2008.

- Studio attuariale in proiezione al 31 dicembre 2008 (settembre 2009).

La conclusione del rapporto dell'esperto era formulata nei seguenti termini:

Gli sviluppi effettuati in questo rapporto ci autorizzano ad attestare che:

- *alla data della perizia attuariale la Cassa è in grado di garantire i propri impegni,*
- *Nel contesto dell'analisi in proiezione, i risultati del modello di riferimento e degli altri modelli mostrano che l'attuale tasso di contribuzione è sufficiente per assicurare l'equilibrio della Cassa per un orizzonte di 15 anni.*

*Meinrad Pittet
Direttore generale
Esperto LPP*

*Stéphane Riesen
Procuratore
Esperto LPP*

La prossima perizia attuariale della Fondazione è prevista nel corso del 2013 sulla base dei dati al 31.12.2012. Ciò permetterà di integrare le nuove disposizioni regolamentarie (nuovo tasso di contribuzione e nuovi minimo/massimo di rendita dal 2011), come pure le nuove affiliazioni (tecnica della costruzione del Canton Ticino dal 2010, parchi e giardini del Canton Ginevra da maggio 2011 e, in principio, gessatura/pittura di Basilea Campagna dal 2012).

5.6 Basi tecniche e altre ipotesi significative sul piano attuariale

Tabelle di mortalità : EVK 2000

5.7 Modifiche delle basi e ipotesi tecniche

Le probabilità d'invalidità e di decesso delle basi tecniche sono state maggiorate del 50% per tener conto delle specificità legate alle professioni affiliate a RESOR.

5.8 Riserve di contribuzioni dei datori di lavoro senza rinuncia all'utilizzo

Senza oggetto.

5.9 Degré de couverture

		31.12.2010 CHF	31.12.2009 CHF
Patrimonio netto di previdenza	(a)	52'188'154.00	42'593'977.34
Capitali di previdenza e provvigioni tecniche	(b)	22'932'925.00	16'886'688.00
Degro di copertura secondo l'art. 44 cpv. 1 OPP2	(a) (b)	227.57%	252.23%
Riserva di fluttuazione di valori		6'508'700.00	5'313'598.00
Capitale di Fondazione, Fondi liberi		22'746'529.00	20'393'691.34

VI Spiegazioni relative agli investimenti e al risultato netto degli investimenti

6.1 Organizzazione dell'attività degli investimenti, regolamento di investimento

Gli investimenti della Fondazione avvengono conformemente alle prescrizioni di legge e sulla base di direttive elaborate dal Consiglio di Fondazione. Per prescrizioni di legge bisogna intendere in particolare gli articoli 49 e seguenti dell'Ordinanza sulla previdenza professionale vecchiaia, superstiti e invalidità (OPP2) del 18 aprile 1984.

La Fondazione si è data un regolamento di investimento che ha valore effettivo.

6.2 Utilizzazione delle estensioni con risultato del rapporto (art. 59 OPP2)

Il Consiglio di Fondazione ha fissato la seguente strategia:

Ripartizione degli attivi	Strategia	Margine di variazione	
		Minimo	Massimo
Mercato monetario	2.5%	0%	5%
Prestiti, Fondi di investimento, ipoteche Obbligazioni CHF, Obbligazioni straniere in CHF	22.5%	17.5%	27.5%
Obbligazioni in valute	15%	10%	20%
Crediti	40%		
Azioni svizzere	15%	10%	20%
Azioni straniere	15%	10%	20%
Azioni	30%		
Immobiliare, Fondi di investimento immobiliare	25%	20%	30%
Investimenti alternativi	5%	0%	10%
Valori reali	30%		
TOTALE	100%		

Le possibilità di investimento indicate agli articoli 53-56, 56a cpv. 1 e 5, 57 cpv. 2 e 3 OPP2 sono estese sulla base del Regolamento di investimento. L'allocazione strategica prevede infatti un limite di investimento in valute straniere senza copertura del rischio di cambio superiore al 30%. Tenuto conto dell'attuale tasso di copertura e del fatto che il totale della riserva di fluttuazione è costituito, i principi di sicurezza e di ripartizione del rischio sono rispettate secondo l'art. 50 OPP2.

6.3 Obiettivi e calcoli della riserva di fluttuazione di valori

Le allocazioni di attivi e gli obiettivi di riserva di fluttuazione di valori, decisi nella seduta della Commissione di investimento del 27 ottobre 2005 e ratificate dal Consiglio di Fondazione il 4 settembre 2006, si presentano così:

Classi degli attivi	Valore contabile	Tasso di riserva	Riserva 2010	Riserva 2009
Liquidità	3'674'914.26	0%	0.00	0.00
Conti correnti e debitori	7'208'965.81	0%	0.00	0.00
Obbligazioni in CHF e simili	9'583'570.00	5%	479'179.00	377'251.00
Obbligazioni in valute	4'653'305.22	10%	465'331.00	488'383.00
Azioni svizzere	7'533'439.56	30%	2'260'032.00	1'711'943.00
Azioni straniere	6'694'048.86	30%	2'008'215.00	1'768'682.00
Fondi d'investimento immobiliari	11'057'644.24	10%	1'105'764.00	857'072.00
Investimenti alternativi	1'901'792.14	10%	190'179.00	110'267.00
TOTALE	52'307'680.09		6'508'700.00	5'313'598.00

6.4 Presentazione degli investimenti per categoria

Classi d'attivi	Allocazione 2010 in %	31.12.2010	Allocazione 2009 in %	31.12.2009
Liquidità	8.15%	3'674'914.26	7.01%	2'542'131.19
Conti a termine	0.00%	0.00	0.00%	0.00
Totale liquidità	8.15%	3'674'914.26	7.01%	2'542'131.19
Investimenti a termine e obbligazioni di cassa CHF	3.55%	1'600'000.00	4.41%	1'600'000.00
Obbligazioni svizzere CHF	14.56%	6'568'450.00	13.33%	4'833'400.00
Obbligazioni straniere CHF	3.14%	1'415'120.00	3.07%	1'111'610.00
Totale obbligazioni CHF	21.25%	9'583'570.00	20.82%	7'545'010.00
Obbligazioni in valute	10.32%	4'653'305.22	13.47%	4'883'827.56
Totale obbligazionni	31.57%	14'236'875.22	34.29%	12'428'837.56
Azioni svizzere	16.70%	7'533'439.56	15.74%	5'706'477.63
Azioni straniere	14.84%	6'694'048.86	16.27%	5'895'605.45
Totale azioni	31.55%	14'227'488.42	32.01%	11'602'083.08
Fondi investimento immobiliari svizzeri	21.52%	9'703'812.16	20.04%	7'262'781.22
Fondi investimento immobiliari stranieri	3.00%	1'353'832.08	3.61%	1'307'941.63
Totale fondi investimento immobiliari	24.52%	11'057'644.24	23.65%	8'570'722.85
Investimenti alternativi	4.22%	1'901'792.14	3.04%	1'102'670.84
Totale investimenti alternativi	4.22%	1'901'792.14	3.04%	1'102'670.84
Totale dei titoli (comprese le liquidità)	100.00%	45'098'714.28	100.00%	36'246'445.52
Conti correnti		7'067'642.53		6'419'917.54
Debitori		142'961.29		86'058.36
TOTALE		52'309'318.10		42'752'421.42

6.5 Dettaglio dei conti correnti dei Centir d'incasso

	31.12.2010 CHF	31.12.2009 CHF
Centro 1 Friborgo	1'380'859.00	1'296'689.20
Centro 2 Giura/Giura Bernese	113'250.80	132'387.40
Centro 3 Vallese	1'392'223.05	1'310'188.78
Centro 4 Neuchâtel	268'159.10	217'930.15
Centro 5 Ginevra 4 (CPSO, St-Jean)	797'479.17	355'710.27
Centro 6 Ginevra 2 (ACM/GGE, Rôtisserie)	80'378.90	337'782.40
Centro 7 Ginevra 1 (CCB, Malatrex)	477'414.65	531'367.60
Centro 8 Vaud	607'563.30	513'599.60
Centro 9 Ginevra 3 (CPS FER, St-Jean)	408'884.00	399'441.25
Centro 10 Tessin 1 (Bellinzona)	527'285.76	653'551.51
Centro 11 Basilea	587'984.35	671'269.38
Centro 12 Ticino 2 (Lugano)	426'160.45	0.00
Totale	7'067'642.53	6'419'917.54

6.6 Spiegazioni del risultato investimenti

Classi d'attivi	2010			2009		
	Valuta	Rendimento		Valuta	Rendimento	
Liquidità	3'674'914.26	3'577.47	0.12%	2'542'131.19	9'936.11	0.33%
Conti a termine	0.00	0.00	0.00%	0.00	0.00	0.00%
Totale liquidità	3'674'914.26	3'577.47	0.12%	2'542'131.19	9'936.11	0.33%
Investimenti a terminer / Obbligazioni di cassa CHF	1'600'000.00	64'305.58	4.10%	1'600'000.00	19'988.76	1.26%
Obbligazioni svizzere CHF	6'568'450.00	265'947.75	4.82%	4'833'400.00	259'973.30	6.68%
Interessi		238'297.75			154'740.90	
Profitti realizzati		4'950			0.00	
Profitti non realizzati		30'050.00			110'700.00	
Perdite realizzate		-4'950.00			-3'600.00	
Perdite non realizzate		0.00			0.00	
Spese transitorie		-2'400.00			-1'867.60	
Obbligazioni straniere	1'415'120.00	12'405.47	1.21%	1'111'610.00	60'688.51	5.72%
Interessi		19'383.32			20'378.51	
Profitti realizzati		0.00			0.00	
Profitti non realizzati		1'320.00			43'160.00	
Perdite realizzate		-560.00			0.00	
Perdite non realizzate		-4'930.00			-2'850.00	
Spese transitorie		-2'807.85			0.00	
Totale obbligazioni CHF	9'583'570.00	342'658.80	4.15%	7'545'010.00	340'650.57	5.21%
Obbligazioni in valute	4'653'305.22	-	-8.68%	4'883'827.56	371'429.99	9.03%
Interessi		440'934.37			164'896.55	
Profitti realizzati		185'077.99			0.00	
Profitti non realizzati		3'515.44			278'288.63	
Perdite realizzate		41'438.72			0.00	
Perdite non realizzate		-57'894.67			-63'260.95	
Spese transitorie		-604'912.68			-8'494.24	
		-8'159.17				
Totale obbligazioni	14'236'875.22	-98'275.57	-0.63%	12'428'837.5	712'080.56	6.58%
Azioni svizzere	7'533'439.56	641'462.73	10.26%	5'706'477.63	952'547.93	24.59%
Interessi		83'084.00			55'942.65	
Profitti realizzati		5'424.00			2'519.90	
Profitti non realizzati		576'978.13			904'353.43	
Perdite realizzate		0.00			0.00	
Perdite non realizzate		-19'616.80			0.00	
Spese transitorie		-4'406.60			-10'268.05	
Azioni straniere	6'694'048.86	17'666.68	0.43%	5'895'605.45	1'199'900.55	32.21%
Interessi		45'834.05			44'029.70	
Profitti realizzati		12'408.87			65'105.78	
Profitti non realizzati		440'442.87			1'244'798.11	
Perdite realizzate		-65'897.98			-10'526.75	
Perdite non realizzate		-405'847.76			-132'500.36	
Spese transitorie		-9'273.37			-11'005.93	
Totale azioni	14'227'488.42	659'129.41	5.35%	11'602'083.0	2'152'448.48	28.33%
Fondi investimenti immobiliari svizzeri	9'703'812.16	555'038.94	6.80%	7'262'781.22	902'489.40	16.18%
Interessi		197'663.55			161'011.00	
Profitti realizzati		10'886.90			0.00	
Profitti non realizzati		377'269.44			747'315.25	
Perdite realizzate		0.00			0.00	
Perdite non realizzate		-27'891.90			0.00	
Spese transitorie		-2'889.05			-5'836.85	
Fondi investimenti immobiliari stranieri	1'353'832.08	-	-10.92%	1'307'941.63	-122'969.45	-8.09%
Interessi		155'104.95			50'815.35	
Profitti realizzati		47'927.75			2'159.18	
Profitti non realizzati		0.00			1'344.65	
Perdite realizzate		86'030.00			-33'730.83	
Perdite non realizzate		0.00			-143'557.80	
Spese transitorie		-287'639.55			0.00	
		-1'423.15				
Totale fondi investimenti immobiliari	11'057'644.24	399'933.99	4.21%	8'570'722.85	779'519.95	10.98%
Investimenti alternativi	1'901'792.14	47'180.18	3.45%	1'102'670.84	18'101.67	1.75%
Totale investimenti alternativi	1'901'792.14	47'180.18	3.45%	1'102'670.84	18'101.67	1.75%
Totale dei titoli (compr. liquidità)	45'098'714.28	1'011'545.	2.61%	36'246'445.5	3'672'086.77	12.55%
Conti correnti / debitori	7'201'603.82			6'505'975.90		
Spese di gestione patrimoniale		-74'617.97			-55'792.30	
TOTALE	52'309'318.10	936'927.51	1.99%	42'752'421.4	3'616'294.47	10.18%

VII Spiegazioni relative ad altre poste del bilancio e del conto di gestione

7.1 Passivi transitori

	31.12.2010 CHF	31.12.2009 CHF
Bureau des Métiers	158'601.35	148'480.95
Contributi dovuti 2° pilastro	1'351'736.00	1'074'096.00
Contributi incassati in eccesso	0.00	0.00
Rimborsi	0.00	0.00
Totale	1'510'337.35	1'222'576.95

7.2 Contributi, apporti ordinari e altri

	2010 CHF	2009 CHF
Contributi dei salariati	11'884'647.97	9'872'791.67
Contributi diversi	0.00	0.00
Restituzione di contributi	-60'348.18	- 44'904.00
Recuperi di contributi ammortizzati	4'182.65	21'506.96
Perdite su debitori	-100'633.83	- 74'071.26
Totale dei salariati	11'727'848.61	9'775'323.37
Contributi dei datori di lavoro	11'884'647.96	9'872'791.67
Contributi diversi	0.00	0.00
Restituzione di contributi	-60'348.17	- 44'904.00
Recuperi di contributi ammortizzati	4'182.65	21'506.96
Perdite su debitori	-100'633.82	- 74'071.26
Contributi dei datori di lavoro	11'727'848.62	9'775'323.37
Total des cotisations assurés et employeurs	23'455'697.23	19'550'646.74

7.3 Frais divers

	2010 CHF	2009 CHF
Onorari	3'658.40	27'303.50
Spese bancarie	1'410.35	2'111.50
Spese d'incasso	14'012.80	3'836.70
Forniture per l'ufficio e stampati	233.45	1'043.27
Totale	19'315.00	34'294.97

7.4 Amministrazione generale

	2010 CHF	2009 CHF
Spese generali d'incasso	879'657.69	598'398.81
Spese generali di gestione	669'191.00	585'215.00
Totale	1'548'848.69	1'183'613.81

Le spese amministrative generali comprendono l'insieme dei costi di gestione e dal 2010 corrispondono all'1,4 permille della massa salariale annuale dichiarata a RESOR (fino al 2009: 1,2 permille).

VIII Domanda dell'autorità di sorveglianza

Non c'è attualmente domanda dell'autorità di sorveglianza che non sia stata regolata.

IX Altre informazioni relative alla situazione finanziaria

Senza oggetto.

X Eventi posteriori alla data del bilancio

Dal 1° gennaio 2011, il tasso di contribuzione paritetica è stato abbassato all'1,8% mentre il minimo di rendita annuale è stato aumentato a 45'600 franchi e il massimo a 57'600 franchi.

Dal 1° maggio 2011 (pronunciamento della modifica del campo d'applicazione dell'estensione della CCRA) il settore dei parchi e giardini del Canton Ginevra è affiliato a RESOR.

Sion, agosto 2011

Su mandato del Consiglio di Fondazione RESOR :

RESOR

Cassa pensione anticipata
dell'artigianato romando

Centrale di gestione : Bureau des Métiers
Rue de la Dixence 20, 1950 Sion



Gabriel Décaillet
Segretario generale



Fabien Chambovey
Gerente

VI IL BILANCIO TECNICO



VI IL BILANCIO Tecnico**Bilan technique**

Caisse de retraite anticipée du second œuvre romand (RESOR)

en CHF

	31.12.2010	31.12.2009
Total de l'actif	53'698'491	43'816'554
Compte de régularisation du passif	- 1'510'337	- 1'222'577
FORTUNE NETTE DE PREVOYANCE (FP)	52'188'154	42'593'977
Capital de prévoyance cotisations au II ^{ème} pilier	2'775'278	1'929'036
Capital de prévoyance des bénéficiaires de rentes ¹	20'157'647	14'957'652
Capitaux de prévoyance	22'932'925	16'886'688
Provisions techniques	0	0
CAPITAUX DE PREVOYANCE ET PROVISIONS TECHNIQUES (CP)	22'932'925	16'886'688
RESERVE DE FLUCTUATION DE VALEURS (RFV)	6'508'700	5'313'598
EXCEDENT TECHNIQUE ²	22'746'529	20'393'691
DEGRE DE COUVERTURE ³	177.3 %	191.9 %
DEGRE DE COUVERTURE LEGAL (Article 44 alinéa 1 OPP2) ⁴	227.6 %	252.2 %
<i>Objectif de la Réserve de fluctuation de valeurs</i>	6'508'700	5'313'598

Remarques :

- 1) Rentes certaines prises en comptes, sans intérêts.
 2) = FP - CP - RFV. Un excédent technique positif constitue des fonds libres.
 3) = FP / (CP + RFV)
 4) = FP / CP

STÉPHANE RIESEN
 Directeur
 Expert agréé

Lausanne, le 22 août 2011

VII

IL RAPPORTO DELL'ORGANO DI CONTROLLE



VII IL RAPPORTO DELL'ORGANO DI CONTROLLO



PricewaterhouseCoopers SA
place du Midi 40
Case postale
1951 Sion
Téléphone +41 58 792 60 00
Fax +41 58 792 60 10
www.pwc.ch

Rapport de l'organe de contrôle
au Conseil de fondation de
Caisse de retraite anticipée du second oeuvre romand (RESOR)
Sion

En notre qualité d'organe de contrôle, nous avons vérifié la légalité des comptes annuels (bilan, compte d'exploitation et annexe), de la gestion et des placements de la Caisse de retraite anticipée du second oeuvre romand (RESOR) pour l'exercice arrêté au 31 décembre 2010.

La responsabilité de l'établissement des comptes annuels, de la gestion et des placements incombe au conseil de fondation, alors que notre mission consiste à les vérifier et à émettre une appréciation les concernant. Nous attestons que nous remplissons les exigences légales d'agrément et d'indépendance.

Notre révision a été effectuée selon les Normes d'audit suisses. Ces normes requièrent de planifier et de réaliser la vérification de manière telle que des anomalies significatives dans les comptes annuels puissent être constatées avec une assurance raisonnable. Nous avons révisé les postes des comptes annuels et les indications fournies dans ceux-ci en procédant à des analyses et à des examens par sondages. En outre, nous avons apprécié la manière dont ont été appliquées les règles relatives à la comptabilité, à l'établissement des comptes annuels, aux placements et aux principales décisions en matière d'évaluation, ainsi que la présentation des comptes annuels dans leur ensemble. La vérification de la gestion consiste à constater si les dispositions légales et réglementaires concernant l'organisation, l'administration, le prélèvement des cotisations et le versement des prestations ainsi que les prescriptions relatives au principe de loyauté dans la gestion de fortune sont respectées. Nous estimons que notre révision constitue une base suffisante pour former notre opinion.

Selon notre appréciation, les comptes annuels, la gestion et les placements sont conformes à la loi suisse, à l'acte de fondation et aux règlements.

Nous recommandons d'approuver les comptes annuels qui vous sont soumis.

PricewaterhouseCoopers SA


Stéphane Jaquet
Expert-réviseur
Réviseur responsable


David Pignat
Expert-réviseur

Sion, le 22 août 2011

Annexe:

- comptes annuels (bilan, compte d'exploitation et annexe)



R E S O R

Centrale de gestion

c/o Bureau des Métiers, Rue de la Dixence 20, 1950 Sion

tél. +41 27 327 51 61

fax +41 27 327 51 80